



N° 32276

Le 24 janvier 2008

January 24, 2008

Coram : Les juges Binnie, LeBel et  
Deschamps

Coram: Binnie, LeBel and Deschamps JJ.

**ENTRE :**

**BETWEEN:**

Syndicat canadien de la fonction publique,  
section locale 4707

Canadian Union of Public Employees, Local  
4707

Demandeur

Applicant

- et -

- and -

Municipalité du Village de Val-David

Municipality of the Village of Val-David

Intimée

Respondent

**JUGEMENT**

**JUDGMENT**

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt  
de la Cour d'appel du Québec (Montréal),  
numéro 500-09-017226-069, daté du  
3 juillet 2007, est rejetée avec dépens.

The application for leave to appeal from the  
judgment of the Court of Appeal of Quebec  
(Montréal), Number 500-09-017226-069,  
dated July 3, 2007, is dismissed with costs.

J.C.S.C.  
J.S.C.C.